



EVROPSKÝ PARLAMENT

2009 - 2014

*Výbor pro občanské svobody, spravedlnost a vnitřní věci*

**2011/0368(COD)**

20. 9. 2012

## **POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY 33 - 90**

**Návrh zprávy**  
**Salvatore Iacolino**  
(PE491.240vv01-00)

Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se jako součást Fondu pro vnitřní bezpečnost zřizuje nástroj pro finanční podporu policejní spolupráce, předcházení trestné činnosti, boje proti trestné činnosti a řešení krizí

Návrh nařízení  
(COM(2011)0753 – C7-0445/2011 – 2011/0368(COD))

AM\913304CS.doc

PE494.833v03-00

**CS**

*Jednotná v rozmanitosti*

**CS**



**Pozměňovací návrh 33**  
**Marie-Christine Vergiat**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 1**

*Znění navržené Komisí*

(1) Cíle Unie, jímž je zajištění vysoké úrovně bezpečnosti v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (čl. 67 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie), by mělo být dosaženo mimo jiné prostřednictvím opatření pro předcházení trestné činnosti a boje proti ní, jakož i prostřednictvím opatření pro koordinaci a spolupráci mezi donucovacími orgány členských států a s příslušnými třetími zeměmi.

*Pozměňovací návrh*

(1) Cíle Unie, jímž je zajištění vysoké úrovně bezpečnosti v prostoru svobody, bezpečnosti a práva (čl. 67 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie), by mělo být dosaženo mimo jiné prostřednictvím opatření pro předcházení trestné činnosti a boje proti ní, jakož i prostřednictvím opatření pro koordinaci a spolupráci mezi donucovacími orgány členských států a s příslušnými třetími zeměmi. ***Při uskutečňování tohoto cíle by měla být zejména dodržována základní práva (čl. 67 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie) v souladu s ustanoveními Listiny základních práv a Úmluvy o ochraně lidských práv a základních svobod a mezinárodní povinnosti a interní ustanovení Unie a členských států.***

Or. fr

*Odůvodnění*

*Je vhodné připomenout, že při uskutečňování cíle, kterým je dosažení vysoké úrovně bezpečnosti, je vždy třeba dodržovat demokratické zásady a hodnoty, právní stát a základní svobody a lidská práva.*

**Pozměňovací návrh 34**  
**Alexander Alvaro**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 2**

*Znění navržené Komisí*

(2) V zájmu dosažení tohoto cíle by měla

*Pozměňovací návrh*

(2) V zájmu dosažení tohoto cíle by měla

být na úrovni Unie přijata posílená opatření na ochranu osob a veřejných statků proti hrozbám, jež mají stále více nadnárodní charakter, a na podporu činností prováděnými příslušnými orgány členských států. Terorismus a organizovaná trestná činnost, obchod s drogami, korupce, *kyberkriminalita*, obchodování s lidmi, obchod se zbraněmi a další trestná činnost představují i nadále výzvu pro vnitřní bezpečnost Unie.

být na úrovni Unie přijata posílená opatření na ochranu osob a veřejných statků proti hrozbám, jež mají stále více nadnárodní charakter, a na podporu činností prováděnými příslušnými orgány členských států. Terorismus a organizovaná trestná činnost, obchod s drogami, korupce, *počítačová kriminalita*, **kybernetická bezpečnost**, obchodování s lidmi, obchod se zbraněmi a další trestná činnost představují i nadále výzvu pro vnitřní bezpečnost Unie.

Or. en

### **Pozměňovací návrh 35** **Marie-Christine Vergiat**

#### **Návrh nařízení** **Bod odůvodnění 3**

##### *Znění navržené Komisí*

(3) Strategie vnitřní bezpečnosti Evropské unie, kterou Rada přijala v únoru 2010, tvoří sdílený program pro řešení těchto společných bezpečnostních výzev. Sdělení Komise z listopadu 2010 nazvané „Strategie EU v oblasti vnitřní bezpečnosti“ proměňuje zásady a pokyny strategie v konkrétní kroky tím, že stanovuje pět strategických cílů: zničit mezinárodní zločinecké sítě, předcházet terorismu a řešit **radikalizaci a nábor**, zvýšit pro občany a podniky úroveň bezpečnosti v kyberprostoru, posílit bezpečnost prostřednictvím správy hranic a zlepšit odolnost Evropy vůči krizím a katastrofám.

##### *Pozměňovací návrh*

(3) Strategie vnitřní bezpečnosti Evropské unie, kterou Rada přijala v únoru 2010, tvoří sdílený program pro řešení těchto společných bezpečnostních výzev. Sdělení Komise z listopadu 2010 nazvané „Strategie EU v oblasti vnitřní bezpečnosti“ proměňuje zásady a pokyny strategie v konkrétní kroky tím, že stanovuje pět strategických cílů: zničit mezinárodní zločinecké sítě, předcházet terorismu a řešit **hrozbu vyplývající z nového vzplanutí násilného politického radikalizmu**, zvýšit pro občany a podniky úroveň bezpečnosti v kyberprostoru, posílit bezpečnost prostřednictvím správy hranic a zlepšit odolnost Evropy vůči krizím a katastrofám. **Prevence těchto jevů a hrozeb, které představují, by měla být hlavní osou boje proti nim, tudíž i tohoto nástroje, a měla by přispívat k uskutečňování cílů Unie.**

Or. fr

## Odůvodnění

Je třeba doplnit zde odkaz na prevenci, která je uvedena mezi cíli článku 3 tohoto návrhu.

### Pozměňovací návrh 36 Marie-Christine Vergiat

#### Návrh nařízení Bod odůvodnění 4

##### *Znění navržené Komisí*

(4) Klíčovými zásadami, kterými se provádění strategie vnitřní bezpečnosti řídí, by měly být solidarita mezi členskými státy, jasné rozdělení úkolů, respektování základních práv a právního státu, silné zaměření na globální perspektivu a **neoddělitelná spojitost** s vnější bezpečností.

##### *Pozměňovací návrh*

(4) Klíčovými zásadami, kterými se provádění strategie vnitřní bezpečnosti řídí, by měly být solidarita mezi členskými státy, jasné rozdělení úkolů, respektování základních práv **a svobod** a právního státu, silné zaměření na globální perspektivu a **její propojení** s vnější bezpečností.

Or. fr

### Pozměňovací návrh 37 Timothy Kirkhope za skupinu ECR

#### Návrh nařízení Bod odůvodnění 9

##### *Znění navržené Komisí*

(9) Prostřednictvím tohoto nástroje, jenž spadá do komplexního rámce Fondu pro vnitřní bezpečnost, by měla být finančně podporována policejní spolupráce, výměna informací, přístup k informacím, předcházení trestné činnosti, boj proti přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu, ochrana osob a kritické infrastruktury proti událostem souvisejícím s bezpečností a účinné řízení bezpečnostních rizik a řešení bezpečnostních krizí, přičemž se

##### *Pozměňovací návrh*

(9) Prostřednictvím tohoto nástroje, jenž spadá do komplexního rámce Fondu pro vnitřní bezpečnost, by měla být finančně podporována policejní spolupráce, výměna informací, přístup k informacím, předcházení trestné činnosti, boj proti přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu, **obchodování s lidmi a pohlavního zneužívání dětí a distribuce obrazového materiálu souvisejícího se zneužíváním dětí**, ochrana osob a kritické infrastruktury

zohlední společné politiky (strategie, programy a akční plány), právní předpisy a praktická spolupráce.

proti událostem souvisejícím s bezpečností a účinné řízení bezpečnostních rizik a řešení bezpečnostních krizí, přičemž se zohlední společné politiky (strategie, programy a akční plány), právní předpisy a praktická spolupráce.

Or. en

### *Odůvodnění*

*Obchodování s lidmi a pohlavní zneužívání dětí patří k nejhorším formám závažné a organizované trestné činnosti. V tomto bodu odůvodnění by měly být zmíněny zvláště.*

### **Pozměňovací návrh 38** **Monika Hohlmeier**

#### **Návrh nařízení** **Bod odůvodnění 10**

##### *Znění navržené Komisí*

(10) Finanční pomoc v těchto oblastech by měla být zejména určena na opatření, **jež podporují** přeshraniční společné operace, přístup k informacím, výměnu informací, výměnu osvědčených postupů, snadnější a bezpečnou komunikaci a koordinaci, odbornou přípravu a výměnu personálu, analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, komplexní posuzování hrozeb a rizik, zvyšování informovanosti, testování a validace nových technologií, výzkum v oblasti forenzních věd a pořizování technického interoperabilního vybavení.

##### *Pozměňovací návrh*

(10) Finanční pomoc v těchto oblastech by měla být zejména určena na opatření **zaměřená na zlepšení spolupráce mezi členskými státy a Evropským policejním úřadem (Europolem). Tato opatření by měla podporovat** přeshraniční společné operace, přístup k informacím, výměnu informací, výměnu osvědčených postupů, snadnější a bezpečnou komunikaci a koordinaci, odbornou přípravu a výměnu personálu, analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, komplexní posuzování hrozeb a rizik, zvyšování informovanosti, testování a validace nových technologií, výzkum v oblasti forenzních věd a pořizování technického interoperabilního vybavení.

Or. en

### **Pozměňovací návrh 39** **Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 10**

*Znění navržené Komisí*

(10) Finanční pomoc v těchto oblastech by měla být zejména určena na opatření, jež podporují přeshraniční společné operace, přístup k informacím, výměnu informací, výměnu osvědčených postupů, snadnější a bezpečnou komunikaci a koordinaci, odbornou přípravu a výměnu personálu, analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, komplexní posuzování hrozeb a rizik, zvyšování informovanosti, testování a validace nových technologií, výzkum v oblasti forenzních věd a pořizování technického interoperabilního vybavení.

*Pozměňovací návrh*

(10) Finanční pomoc v těchto oblastech by měla být zejména určena na opatření, jež podporují přeshraniční společné operace, přístup k informacím, výměnu informací, výměnu osvědčených postupů, snadnější a bezpečnou komunikaci a koordinaci, odbornou přípravu a výměnu personálu, analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, komplexní posuzování hrozeb a rizik, zvyšování informovanosti, testování a validace nových technologií, výzkum v oblasti forenzních věd a pořizování technického interoperabilního vybavení. ***Finanční pomoc v těchto oblastech by měla být určena jen pro ta opatření, která jsou v souladu s prioritami Unie, a pro iniciativy schválené Evropským parlamentem a Radou.***

Or. en

*Odůvodnění*

*Žádné prostředky by neměly být využívány k financování opatření nebo postupů, u nichž nebylo na úrovni Evropského parlamentu a Rady dosaženo politické dohody.*

**Pozměňovací návrh 40**  
**Marie-Christine Vergiat**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 11**

*Znění navržené Komisí*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím podporovaná prostřednictvím tohoto nástroje by měla být přijímána v součinnosti a souladu s ostatními opatřeními mimo Unii, jež jsou podporována prostřednictvím zeměpisných

*Pozměňovací návrh*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím podporovaná prostřednictvím tohoto nástroje by měla být přijímána v součinnosti a souladu s ostatními opatřeními mimo Unii, jež jsou podporována prostřednictvím zeměpisných

i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží. Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde o mimořádná opatření.

i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží, **s demokratickými zásadami a hodnotami, základními svobodami a právy, právním státem a suverenitou třetích zemí.** Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde o mimořádná opatření.

Or. fr

#### **Pozměňovací návrh 41** **Sylvie Guillaume**

#### **Návrh nařízení** **Bod odůvodnění 11**

##### *Znění navržené Komisí*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím podporovaná prostřednictvím tohoto nástroje by měla být přijímána v součinnosti a souladu s ostatními opatřeními mimo Unii, jež jsou podporována prostřednictvím zeměpisných i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží. Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde

##### *Pozměňovací návrh*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím podporovaná prostřednictvím tohoto nástroje by měla být přijímána v součinnosti a souladu s ostatními opatřeními mimo Unii, jež jsou podporována prostřednictvím zeměpisných i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží. Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde o mimořádná opatření. **Za tímto účelem**



o mimořádná opatření.

*zřídí Komise v souladu s nařízením (EU)  
č. .../2012 [horizontální nařízení]  
pracovní skupinu, jejímž cílem bude  
zajistit optimální koordinaci jednotlivých  
útvárů a subjektů na úrovni EU.*

Or. fr

**Pozměňovací návrh 42**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 11**

*Znění navržené Komisí*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím **podporovaná prostřednictvím tohoto nástroje** by měla být **přijímána v součinnosti a souladu s ostatními opatřeními mimo Unii, jež jsou** podporována prostřednictvím zeměpisných i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží. Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde o mimořádná opatření.

*Pozměňovací návrh*

(11) Opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím by měla být podporována prostřednictvím zeměpisných i tematických nástrojů vnější pomoci Unie. Při provádění těchto opatření by se mělo zejména dbát na plný soulad se zásadami a obecnými cíli vnější činnosti a zahraniční politiky Unie, jež se k dané zemi či regionu váží. Tato opatření, jejichž účelem by neměla být podpora opatření přímo orientovaných na rozvoj, by měla případně doplňovat finanční pomoc poskytovanou prostřednictvím nástrojů vnější pomoci. Rovněž bude zajištěn soulad s humanitární politikou Unie, zejména pokud jde o mimořádná opatření.

Or. en

*Odůvodnění*

*Opatření a kroky přijaté ve vztahu k vnějšímu rozměru vnitřní bezpečnosti by měla podléhat dohledu Útváru pro vnější činnost a měla by být v souladu se zásadami a hlavními cíli vnější činnosti Unie a základními právy podle článků 2, 6 a 21 EU.*

**Pozměňovací návrh 43**  
**Timothy Kirkhope**  
za skupinu ECR

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 12 a (nový)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**(12a) Podle článku 3 Smlouvy o Evropské unii by mělo být cílem tohoto nástroje zajištění ochrany práv dětí včetně ochrany dětí proti násilí, zneužívání, vykořisťování a zanedbávání.**

**Nástroj by měl zejména podporovat ochranná opatření a pomoc dětským svědkům a obětem z řad dětí a zvláštní ochranu a pomoc dětem bez doprovodu nebo dětem, které se jiným způsobem ocitnou v situaci, kdy potřebují poručenství.**

**Mělo by se provádět pravidelné sledování a hodnocení, včetně kontroly výdajů, aby bylo možné posoudit, jakým způsobem se řeší ochrana dětí při činnostech v rámci tohoto nástroje.**

Or. en

*Odůvodnění*

*EU se zavázala chránit práva dětí. Úsilí o ochranu práv dětí musí být zjevné při uplatňování a provádění tohoto nařízení.*

**Pozměňovací návrh 44**  
**Alexander Alvaro**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 15**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

(15) V zájmu posílení **solidarity** a sdílení odpovědnosti za společné politiky, strategie a programy Unie by členské státy

(15) V zájmu posílení sdílení odpovědnosti za společné politiky, strategie a programy Unie by členské státy měly být

měly být podporovány v tom, aby část celkových zdrojů, jež jsou k dispozici pro národní programy, využily k plnění strategických priorit Unie stanovených v příloze tohoto nařízení. U projektů, jež jsou na plnění těchto priorit zaměřeny, by příspěvek Unie k jejich celkovým způsobilým nákladům měl být v souladu s nařízením (EU) č. XXX/2012 [horizontální nařízení] zvýšen až na 90 %.

podporovány v tom, aby část celkových zdrojů, jež jsou k dispozici pro národní programy, využily k plnění strategických priorit Unie stanovených v příloze tohoto nařízení. U projektů, jež jsou na plnění těchto priorit zaměřeny, by příspěvek Unie k jejich celkovým způsobilým nákladům měl být v souladu s nařízením (EU) č. XXX/2012 [horizontální nařízení] zvýšen až na 90 %.

Or. en

## **Pozměňovací návrh 45** **Alexander Alvaro**

### **Návrh nařízení** **Bod odůvodnění 16**

#### *Znění navržené Komisí*

(16) Horní limit prostředků, které má Unie k dispozici, by měl odpovídat výši prostředků přidělených členským státům na provádění jejich národních programů. Tím bude zajištěno, aby Unie v daném rozpočtovém roce mohla podporovat opatření, na nichž má Unie zvláštní zájem, jako jsou studie, testování a validace nových technologií, nadnárodní projekty, vytváření sítí a výměna osvědčených postupů, monitorování provádění příslušného práva a politik Unie a opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím. Podporovaná opatření by měla být v souladu s prioritami vytyčenými v příslušných unijních strategiích, programech, akčních plánech a posouzeních rizik a hrozeb.

#### *Pozměňovací návrh*

(16) Horní limit prostředků, které má Unie k dispozici, by měl odpovídat výši prostředků přidělených členským státům na provádění jejich národních programů. Tím bude zajištěno, aby Unie v daném rozpočtovém roce mohla podporovat opatření, na nichž má Unie zvláštní zájem, jako jsou studie, testování a validace nových technologií, nadnárodní projekty, vytváření sítí a výměna osvědčených postupů, monitorování provádění příslušného práva a politik Unie a opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím. Podporovaná opatření by měla být v souladu s prioritami vytyčenými v příslušných unijních strategiích **včetně strategie pro kybernetickou bezpečnost**, programech, akčních plánech a posouzeních rizik a hrozeb.

Or. en

**Pozměňovací návrh 46**  
**Monika Hohlmeier**

**Návrh nařízení**  
**Bod odůvodnění 18 a (nový)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**(18a) Na základě Lisabonské smlouvy mohou být akty v přenesené pravomoci pouze nelegislativní akty s obecnou působností týkající se prvků legislativního aktu, které nejsou podstatné. Každý podstatný prvek by měl být stanoven v příslušném legislativním aktu.**

Or. en

**Pozměňovací návrh 47**  
**Alexander Alvaro**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 2 – písm. b**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

b) „výměnou informací a přístupem k informacím“ shromažďování, uchovávání, zpracovávání, analýza a výměna informací relevantních pro donucovací orgány při předcházení trestným činům, jejich odhalování, vyšetřování a stíhání, zejména pokud jde o přeshraniční, závažnou a organizovanou trestnou činnost;

b) „výměnou informací a přístupem k informacím“ **bezpečné** shromažďování, uchovávání, zpracovávání, analýza a výměna informací relevantních pro donucovací orgány **v Unii** při předcházení trestným činům, jejich odhalování, vyšetřování a stíhání, zejména pokud jde o přeshraniční, závažnou a organizovanou trestnou činnost;

Or. en

**Pozměňovací návrh 48**  
**Jan Mulder**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 2 – písm. d**

*Znění navržené Komisí*

d) „organizovanou trestnou činností“ trestné jednání, jehož se *po určitou dobu* dopouští strukturovaná skupina **tří** a více osob, která existuje po určitou dobu a jedná ve shodě za účelem získání, přímo či nepřímo, finanční výhody nebo jiné hmotné výhody;

*Pozměňovací návrh*

d) „organizovanou trestnou činností“ trestné jednání, jehož se *s cílem spáchat trestný čin, za který lze uložit trest odnětí svobody s horní hranicí trestní sazby nejméně čtyři roky, nebo vydat příkaz k uvalení vazby či uložit vážnější postih,* dopouští strukturovaná skupina **dvou** a více osob, která existuje po určitou dobu a jedná ve shodě za účelem získání, přímo či nepřímo, finanční výhody nebo jiné hmotné výhody;

Or. en

**Pozměňovací návrh 49**  
**Marian-Jean Marinescu**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 2 – písm. f**

*Znění navržené Komisí*

f) „řízení rizik a řešením krizí“ opatření týkající se posouzení, prevence, připravenosti a zvládnání následků terorismu a jiných bezpečnostních rizik;

*Pozměňovací návrh*

f) „řízení rizik a řešením krizí“ opatření týkající se posouzení, prevence, připravenosti a zvládnání následků terorismu, **organizované trestné činnosti** a jiných bezpečnostních rizik;

Or. en

**Pozměňovací návrh 50**  
**Georgios Papanikolaou**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 2 – písm. i**

*Znění navržené Komisí*

i) „kritickou infrastrukturou“ věcné zdroje, služby, zařízení informační technologie, **sítě** a infrastrukturní zařízení, jejichž

*Pozměňovací návrh*

i) „kritickou infrastrukturou“ věcné zdroje, služby, zařízení informační technologie, **sít'** a infrastrukturní zařízení, jejichž

narušení nebo zničení by mělo vážný dopad na zásadní společenské funkce, včetně dodavatelského řetězce, zdraví, bezpečnosti, ekonomického nebo sociálního blahobytu občanů nebo na fungování Unie a jejích členských států.

narušení nebo zničení by mělo vážný dopad na zásadní společenské funkce, včetně dodavatelského řetězce, zdraví, bezpečnosti, ekonomického nebo sociálního blahobytu občanů nebo na fungování Unie a jejích členských států;

Or. el

## **Pozměňovací návrh 51** **Alexander Alvaro**

### **Návrh nařízení** **Čl. 2 – písm. i**

#### *Znění navržené Komisí*

i) „kritickou infrastrukturou“ věcné zdroje, služby, zařízení informační technologie, sítě a infrastrukturní zařízení, jejichž narušení nebo zničení by mělo vážný dopad na zásadní společenské funkce, včetně dodavatelského řetězce, zdraví, bezpečnosti, ekonomického nebo sociálního blahobytu občanů nebo na fungování Unie a jejích členských států.

#### *Pozměňovací návrh*

i) „kritickou infrastrukturou“ věcné zdroje, služby, zařízení informační technologie, sítě a infrastrukturní zařízení, jejichž narušení, **přerušeni** nebo zničení by mělo vážný dopad na zásadní společenské funkce, včetně dodavatelského řetězce, zdraví, bezpečnosti, ekonomického nebo sociálního blahobytu občanů nebo na fungování Unie a jejích členských států;

Or. en

## **Pozměňovací návrh 52** **Marie-Christine Vergiat**

### **Návrh nařízení** **Čl. 2 – písm. j**

#### *Znění navržené Komisí*

j) „mimořádnou situací“ událost související s bezpečností nebo nová hrozba, jež má nebo může mít významný negativní dopad na bezpečnost občanů v jednom či více členských státech.

#### *Pozměňovací návrh*

j) „mimořádnou situací“ událost související s bezpečností nebo nová hrozba, jež má nebo může mít významný negativní dopad na bezpečnost občanů v jednom či více členských státech, **s výjimkou jakýchkoli opatření k regulaci migračních toků.**

**Pozměňovací návrh 53**  
**Monika Hohlmeier**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 2 – písm. -a (nové)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**-a) zvýšení schopnosti členských států spolupracovat s Europolem a lépe využívat jeho produkty a služby.**

**Plnění tohoto cíle se měří pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet příspěvků zaslaných do databází Europolu a počet zahájených případů.**

Or. en

**Pozměňovací návrh 54**  
**Timothy Kirkhope**  
za skupinu ECR

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 2 – písm. a – první pododstavec**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

a) předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu a boj proti nim, jakož i posílení koordinace a spolupráce mezi donucovacími orgány členských států a s příslušnými třetími zeměmi;

a) předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu, **obchodování s lidmi, pohlavního zneužívání dětí a distribuce obrazového materiálu souvisejícího se zneužíváním dětí** a boj proti nim, jakož i posílení koordinace a spolupráce mezi donucovacími orgány členských států a s příslušnými třetími zeměmi;

Or. en

*Odůvodnění*

*Obchodování s lidmi a pohlavní zneužívání dětí patří k nejhorším formám závažné*

*a organizované trestné činnosti. Tyto trestné činy by měly být v seznamu cílů tohoto nařízení výslovně zmíněny.*

## **Pozměňovací návrh 55**

**Rui Tavares**

### **Návrh nařízení**

#### **Čl. 3 – odst. 2 – písm. a – první pododstavec**

*Znění navržené Komisí*

a) předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu a boj proti nim, jakož i posílení koordinace a spolupráce mezi donucovacími orgány členských států *a s příslušnými třetími zeměmi;*

*Pozměňovací návrh*

a) předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu a boj proti nim, jakož i posílení koordinace a spolupráce mezi donucovacími orgány členských států;

Or. en

*Odůvodnění*

*Opatření a kroky přijaté ve vztahu k vnějšímu rozměru vnitřní bezpečnosti by měly podléhat dohledu Útvaru pro vnější činnost a měly by být v souladu se zásadami a hlavními cíli vnější činnosti Unie a základními právy podle článků 2, 6 a 21 EU.*

## **Pozměňovací návrh 56**

**Jan Mulder**

### **Návrh nařízení**

#### **Čl. 3 – odst. 2 – písm. a – druhý pododstavec**

*Znění navržené Komisí*

Plnění tohoto cíle *se* měří pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet přeshraničních společných operací a počet dokumentů popisujících osvědčené postupy a počet pořádaných akcí.

*Pozměňovací návrh*

Plnění tohoto cíle měří **Komise** pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet přeshraničních společných operací a počet **a kvalita** dokumentů popisujících osvědčené postupy a počet pořádaných akcí.

Or. en



**Pozměňovací návrh 57**  
**Jan Mulder**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 2 – písm. b – druhý pododstavec**

*Znění navržené Komisí*

Plnění tohoto cíle *se* měří pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet nástrojů, jež byly zavedeny *a/nebo* modernizovány, aby v členských státech přispěly k ochraně kritické infrastruktury ve všech hospodářských odvětvích, jakož i počet posouzení hrozeb a rizik vypracovaných na úrovni Unie.

*Pozměňovací návrh*

Plnění tohoto cíle měří **Komise** pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet nástrojů, jež byly zavedeny *nebo* modernizovány, aby v členských státech přispěly k ochraně kritické infrastruktury ve všech hospodářských odvětvích, jakož i počet posouzení hrozeb a rizik vypracovaných na úrovni Unie.

Or. en

**Pozměňovací návrh 58**  
**Jan Mulder**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 2 – písm. b – pododstavec 2 a (nový)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**Členské státy poskytnou Komisi nezbytné informace, které jsou požadovány pro posouzení dosaženého pokroku měřeného pomocí ukazatelů.**

Or. en

**Pozměňovací návrh 59**  
**Hubert Pirker**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 2 – písm. b a (nové)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**ba) zvýšení schopnosti členských států spolupracovat s Europolem a lépe**

*využívat jeho produkty a služby.*

*Plnění tohoto cíle se měří pomocí ukazatelů, k nimž mimo jiné patří počet příspěvků zaslaných do databází Europolu a počet zahájených případů.*

Or. en

**Pozměňovací návrh 60**  
**Alexander Alvaro**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti **včetně** terorismu a *boje* proti nim, a to zejména prostřednictvím partnerství veřejného a soukromého sektoru, výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

*Pozměňovací návrh*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti, **počítačové kriminalitě nebo** terorismu a *k boji* proti nim, a to zejména prostřednictvím partnerství veřejného a soukromého sektoru, výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

Or. en

**Pozměňovací návrh 61**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně

*Pozměňovací návrh*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně

terorismu a *boje* proti nim, a to zejména prostřednictvím *partnerství veřejného a soukromého sektoru*, výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

terorismu a *k boji* proti nim, a to zejména prostřednictvím výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

Or. en

### *Odůvodnění*

*Zajistit bezpečnost veřejnosti je základním úkolem státu, nemůže proto být přenášena na soukromé subjekty, které mají zájem vytvořit bezpečnostní průmysl.*

### **Pozměňovací návrh 62** **Marie-Christine Vergiat**

#### **Návrh nařízení** **Čl. 3 – odst. 3 – písm. a**

##### *Znění navržené Komisí*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu a *boje* proti nim, a to zejména prostřednictvím *partnerství veřejného a soukromého sektoru*, výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

##### *Pozměňovací návrh*

a) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující kapacitu členských států k předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti včetně terorismu a *k boji* proti nim, a to zejména prostřednictvím výměny informací a osvědčených postupů, přístupu k údajům, interoperabilních technologií, porovnatelných statistik, aplikované kriminologie, komunikace s veřejností a zvyšování informovanosti;

Or. fr

### **Pozměňovací návrh 63** **Rui Tavares**

#### **Návrh nařízení** **Čl. 3 – odst. 3 – písm. b**

*Znění navržené Komisí*

b) administrativní a operativní koordinaci, spolupráci, vzájemné porozumění a výměnu informací mezi donucovacími orgány členských států, jinými vnitrostátními orgány, příslušnými subjekty Unie **a případně se třetími zeměmi**;

*Pozměňovací návrh*

b) administrativní a operativní koordinaci, spolupráci, vzájemné porozumění a výměnu informací mezi donucovacími orgány členských států, jinými vnitrostátními orgány **a** příslušnými subjekty Unie;

Or. en

*Odůvodnění*

*Opatření a kroky přijaté ve vztahu k vnějšímu rozměru vnitřní bezpečnosti by měly podléhat dohledu Útvaru pro vnější činnost a měly by být v souladu se zásadami a hlavními cíli vnější činnosti Unie a základními právy podle článků 2, 6 a 21 EU.*

**Pozměňovací návrh 64**  
**Véronique Mathieu**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. b a (nové)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

**ba) opatření ke zvýšení schopnosti členských států spolupracovat s Europolem a lépe využívat jeho produkty a služby;**

Or. fr

**Pozměňovací návrh 65**  
**Marie-Christine Vergiat**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. c**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

c) systémy odborné přípravy **při provádění evropských politik odborné přípravy,**

c) systémy odborné přípravy **týkající se obeznámenosti s povinnostmi**

mimo jiné prostřednictvím unijních výměnných programů zaměřených na vymáhání práva *v zájmu podpory opravdové evropské kultury v oblasti justice a vymáhání práva*;

*souvisejícími s dodržováním lidských práv a základních svobod a provádění evropských politik*, mimo jiné prostřednictvím unijních výměnných programů zaměřených na vymáhání práva;

Or. fr

**Pozměňovací návrh 66**  
**Timothy Kirkhope**  
za skupinu ECR

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. d**

*Znění navržené Komisí*

d) opatření a osvědčené postupy na ochranu a podporu svědků a obětí trestné činnosti;

*Pozměňovací návrh*

d) opatření, *mechanismy* a osvědčené postupy *pro včasnou identifikaci*, na ochranu a podporu svědků a obětí trestné činnosti, *zejména na ochranu dětských svědků a obětí a pomoc těmto dětem a na zvláštní ochranu a pomoc dětem bez doprovodu nebo dětem, které se jiným způsobem ocitnou v situaci, kdy potřebují poručenství*;

Or. en

*Odůvodnění*

*Svědci a oběti trestných činů potřebují nejen ochranu a pomoc, ale je rovněž třeba co nejrychleji je identifikovat. EU se zavázala chránit práva dětí. Úsilí o ochranu práv dětí musí být zjevné při uplatňování a provádění tohoto nařízení.*

**Pozměňovací návrh 67**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 3 – odst. 3 – písm. e**

*Znění navržené Komisí*

e) opatření posilující administrativní

*Pozměňovací návrh*

e) opatření posilující administrativní

a operativní kapacitu členských států k ochraně kritické infrastruktury ve všech hospodářských odvětvích, a to mimo jiné prostřednictvím **partnerství veřejného a soukromého sektoru** a lepší koordinace, spolupráce, výměny a šíření know-how a zkušeností v rámci Unie a s příslušnými třetími zeměmi;

a operativní kapacitu členských států k ochraně kritické infrastruktury ve všech hospodářských odvětvích, a to mimo jiné prostřednictvím lepší koordinace, spolupráce, výměny a šíření know-how a zkušeností v rámci Unie a s příslušnými třetími zeměmi;

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Zajistit bezpečnost veřejnosti je základním úkolem státu, nemůže proto být přenášen na soukromé subjekty, které mají zájem vytvořit bezpečnostní průmysl.*

### **Pozměňovací návrh 68** **Rui Tavares**

#### **Návrh nařízení** **Čl. 3 – odst. 3 – písm. g**

##### *Znění navržené Komisí*

g) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující administrativní a operativní kapacitu členských států a Unie při vypracovávání komplexních posouzení hrozeb a rizik, aby Unie mohla rozvíjet integrované přístupy založené na společném a sdíleném vyhodnocení krizových situací a aby se zvýšilo vzájemné porozumění různě definovaným stupňům ohrožení v členských státech a partnerských zemích.

##### *Pozměňovací návrh*

g) opatření (metody, nástroje, struktury) posilující administrativní a operativní kapacitu členských států a Unie při vypracovávání komplexních posouzení hrozeb a rizik, **kteřá jsou založena na faktech a jsou v souladu s prioritami Unie a s iniciativami, které schválil Evropský parlament a Rada**, aby Unie mohla rozvíjet integrované přístupy založené na společném a sdíleném vyhodnocení krizových situací a aby se zvýšilo vzájemné porozumění různě definovaným stupňům ohrožení v členských státech a partnerských zemích.

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Žádné prostředky by neměly být využívány na financování opatření nebo postupů, u nichž nebylo na úrovni Evropského parlamentu a Rady dosaženo politické dohody.*

**Pozměňovací návrh 69**  
**Hubert Pirker**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměna* informací a interoperabilní technologie;

*Pozměňovací návrh*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměnu* informací a interoperabilní technologie, ***např. rozšíření Aplikace sítě pro bezpečnou výměnu informací (SIENA) Europolu nebo zavádění zařízení pro vkládání dat (data loaders) do informačního systému Europolu;***

Or. en

**Pozměňovací návrh 70**  
**Monika Hohlmeier**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměna* informací a interoperabilní technologie;

*Pozměňovací návrh*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměnu* informací a interoperabilní technologie, ***např. rozšíření Aplikace sítě pro bezpečnou výměnu informací (SIENA) Europolu nebo zavádění zařízení pro vkládání dat (data loaders) do informačního systému Europolu;***

Or. en

**Pozměňovací návrh 71**  
**Véronique Mathieu**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměna* informací a interoperabilní technologie;

*Pozměňovací návrh*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměnu* informací a interoperabilní technologie, ***např. rozšíření Aplikace sítě pro bezpečnou výměnu informací (SIENA) Europolu nebo zavádění zařízení pro vkládání dat (data loaders) do informačního systému Europolu;***

Or. fr

**Pozměňovací návrh 72**  
**Timothy Kirkhope**  
za skupinu ECR

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. a**

*Znění navržené Komisí*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce **a** koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměna* informací a interoperabilní technologie;

*Pozměňovací návrh*

a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce, koordinace mezi donucovacími orgány **a spolupráce mezi agenturami**, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, *výměnu* informací a interoperabilní technologie;

Or. en

*Odůvodnění*

*Spolupráce mezi agenturami je dalším opatřením, kde by se mohl projevit přínos EU a které*



by mohlo pomoci dosáhnout cílů Fondu pro vnitřní bezpečnost.

**Pozměňovací návrh 73**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. c**

*Znění navržené Komisí*

c) analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, včetně studií a posuzování hrozeb, rizik a dopadů;

*Pozměňovací návrh*

c) analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, včetně studií a posuzování hrozeb, rizik a dopadů, **kteřé jsou založeny na faktech a jsou v souladu s prioritami Unie a s iniciativami, které schválil Evropský parlament a Rada;**

Or. en

*Odůvodnění*

*Žádné prostředky by neměly být využívány na financování opatření nebo postupů, u nichž nebylo na úrovni Evropského parlamentu a Rady dosaženo politické dohody.*

**Pozměňovací návrh 74**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. e**

*Znění navržené Komisí*

e) pořizování *a/nebo* modernizace technického vybavení, zabezpečeného zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti **kyberkriminality, a to zejména s evropským centrem pro boj proti kyberkriminalitě;**

*Pozměňovací návrh*

e) pořizování *nebo* modernizace technického vybavení, zabezpečeného zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti **počítačové kriminality;**

Or. en

**Pozměňovací návrh 75**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 1 – písm. g**

*Znění navržené Komisí*

g) opatření určená na využívání, převod, testování a validaci nových metod a technologií, včetně pilotních projektů a opatření následujících po projektech výzkumu v oblasti bezpečnosti financovaných Unií.

*Pozměňovací návrh*

g) opatření určená na využívání, převod, testování a validaci nových metod a technologií, včetně pilotních projektů a opatření následujících po projektech výzkumu v oblasti bezpečnosti financovaných Unií, ***pod podmínkou, že byla předem vypracována studie dopadu v oblasti základních práv (včetně ochrany soukromí).***

Or. en

**Pozměňovací návrh 76**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 2**

*Znění navržené Komisí*

***2. V rámci cílů uvedených v článku 3 jsou z tohoto nástroje podporována rovněž opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím, a to zejména tato:***

***a) opatření ke zlepšení policejní spolupráce a koordinace mezi donucovacími orgány, jež zahrnuje společné vyšetřovací týmy a jiné formy přeshraniční spolupráce, přístup k informacím, výměna informací a interoperabilní technologie;***

***b) vytváření sítí, vzájemná důvěra, porozumění a učení, určování, výměna a šíření know-how, zkušeností a osvědčených postupů, sdílení informací,***

*Pozměňovací návrh*

***vypouští se***

*sdílení poznatků o situaci a prognózy jejího vývoje, plánování pro nepředvídané události a interoperabilita;*

*c) pořízení a/nebo modernizace technického vybavení, včetně systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů;*

*d) výměna, odborná příprava a vzdělávání zaměstnanců a odborníků příslušných orgánů, včetně jazykové přípravy;*

*e) činnosti v oblasti zvyšování informovanosti, šíření informací a komunikace;*

*f) posouzení hrozeb, rizik a dopadů;*

*g) studie a pilotní projekty.*

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Opatření a kroky přijaté ve vztahu k vnějšímu rozměru vnitřní bezpečnosti by měly podléhat dohledu Útvaru pro vnější činnost a měly by být v souladu se zásadami a hlavními cíli vnější činnosti Unie a základními právy podle článků 2, 6 a 21 EU.*

**Pozměňovací návrh 77**  
**Marian-Jean Marinescu**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 2 – písm. c**

*Znění navržené Komisí*

*c) pořízení a/nebo modernizace technického vybavení, včetně systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů;*

*Pozměňovací návrh*

*c) pořízení nebo modernizace technického vybavení, včetně systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů, **které umožní interoperabilitu a sdílení údajů s ostatními systémy informačních technologií v oblasti správy hranic;***

Or. en

**Pozměňovací návrh 78**  
**Sylvie Guillaume**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 4 – odst. 2 – pododstavec 1 a (nový)**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

***Pracovní skupina ustavená Komisí podle článku 6a nařízení (EU) č. ..../2012 [horizontální nařízení] zajistí soulad opatření, která se týkají třetích zemí nebo jsou v nich uskutečňována a jsou financována prostřednictvím tohoto nástroje, a opatření zavedených v rámci vnější činnosti Unie.***

Or. fr

*Odůvodnění*

*Činnosti uskutečňované ve třetích zemích mohou být financovány podle zvláštních nařízení až po konzultaci s pracovní skupinou uvedenou v článku 6a nařízení (EU) č. ..../2012 [horizontální nařízení]. Pokud jde o opatření, která se provádějí ve třetích zemích nebo se těchto zemí týkají, Komise a členské státy zajišťují společně s Evropským útvarem pro vnější činnost v rámci svých kompetencí koordinaci mezi tímto nařízením a zvláštními nařízeními a s dalšími nástroji a politikami Unie, zejména s těmi, které patří do oblasti vnější činnosti Unie.*

**Pozměňovací návrh 79**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 7 – odst. 1**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

1. Z podnětu Komise může být nástroj využíván k financování nadnárodních opatření nebo opatření, na nichž má Unie zvláštní zájem (dále jen „opatření Unie“) a jež se týkají obecných, konkrétních a operačních cílů uvedených v článku 3.

1. Z podnětu Komise může být nástroj využíván k financování nadnárodních opatření nebo opatření, na nichž má Unie zvláštní zájem (dále jen „opatření Unie“) a jež se týkají obecných, konkrétních a operačních cílů uvedených v článku 3. ***Všechna podobná opatření musí být v souladu s právy a zásadami stanovenými v Listině základních práv Evropské unie a v právních ustanoveních Unie o ochraně údajů a soukromí. Evropský***

*inspektor ochrany údajů, Agentura pro základní práva a další příslušné agentury a subjekty pro dohled mohou tato opatření posoudit s cílem zajistit soulad.*

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Nezávislý dohled by měl zaručovat soulad všech opatření se základními právy včetně práva na ochranu soukromí a soulad s normami v oblasti ochrany údajů.*

### **Pozměňovací návrh 80**

**Rui Tavares**

#### **Návrh nařízení**

**Čl. 7 – odst. 2 – návrží**

##### *Znění navržené Komisí*

2. Opatření Unie jsou způsobilá k financování, pokud jsou v souladu s prioritami stanovenými v příslušných unijních strategiích, programech a posouzeních hrozeb a rizik a podporují zejména:

##### *Pozměňovací návrh*

2. Opatření Unie jsou způsobilá k financování, pokud jsou v souladu s prioritami stanovenými **a schválenými Evropským parlamentem a Radou** v příslušných unijních strategiích, programech a posouzeních hrozeb a rizik a podporují zejména:

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Žádné prostředky by neměly být využívány na financování opatření nebo postupů, u nichž nebylo na úrovni Evropského parlamentu a Rady dosaženo politické dohody.*

### **Pozměňovací návrh 81**

**Georgios Papanikolaou**

#### **Návrh nařízení**

**Čl. 7 – odst. 2 – písm. f**

##### *Znění navržené Komisí*

f) pořizování *a/nebo* modernizaci technického vybavení, zabezpečeného

##### *Pozměňovací návrh*

f) pořizování *nebo* modernizaci technického vybavení, **know-how**,

zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů na úrovni Unie, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti *kyberkriminality*, a to zejména s evropským centrem pro boj proti kyberkriminalitě;

zabezpečeného zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů na úrovni Unie, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti *počítačové kriminality*, a to zejména s evropským centrem pro boj proti kyberkriminalitě;

Or. el

**Pozměňovací návrh 82**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 7 – odst. 2 – písm. b**

*Znění navržené Komisí*

b) nadnárodní projekty, do nichž jsou zapojeny dva nebo více členských států **či alespoň jeden členský stát a jedna třetí země**;

*Pozměňovací návrh*

b) nadnárodní projekty, do nichž jsou zapojeny dva nebo více členských států;

Or. en

*Odůvodnění*

*Opatření a kroky přijaté ve vztahu k vnějšímu rozměru vnitřní bezpečnosti by měly podléhat dohledu Útvaru pro vnější činnost a měly by být v souladu se zásadami a hlavními cíli vnější činnosti Unie a základními právy podle článků 2, 6 a 21 EU.*

**Pozměňovací návrh 83**  
**Rui Tavares**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 7 – odst. 2 – písm. c**

*Znění navržené Komisí*

c) analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, včetně posouzení hrozeb, rizik a dopadů a *projektů monitorujících*

*Pozměňovací návrh*

c) analytické, monitorovací a hodnotící činnosti, včetně studií a posuzování hrozeb, rizik a dopadů, **kteřé jsou založeny na**

provádění práva Unie a plnění cílů politiky Unie v členských státech;

*faktech a jsou v souladu s prioritami Unie a s iniciativami, které schválil Evropský parlament a Rada, a projekty monitorující provádění práva Unie a plnění cílů politiky Unie v členských státech;*

Or. en

#### *Odůvodnění*

*Žádné prostředky by neměly být využívány na financování opatření nebo postupů, u kterých nebylo na úrovni Evropského parlamentu a Rady dosaženo politické dohody.*

#### **Pozměňovací návrh 84** **Rui Tavares**

##### **Návrh nařízení** **Čl. 7 – odst. 2 – písm. f**

###### *Znění navržené Komisí*

f) pořizování *a/nebo* modernizaci technického vybavení, zabezpečeného zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů na úrovni Unie, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti *kyberkriminality, a to zejména s evropským centrem pro boj proti kyberkriminalitě;*

###### *Pozměňovací návrh*

f) pořizování *nebo* modernizace technického vybavení, zabezpečeného zařízení, infrastruktury, souvisejících budov a systémů, zejména systémů informačních a komunikačních technologií a součástí těchto systémů na úrovni Unie, mimo jiné za účelem evropské spolupráce v oblasti *počítačové kriminality;*

Or. en

#### **Pozměňovací návrh 85** **Rui Tavares**

##### **Návrh nařízení** **Čl. 7 – odst. 2 – písm. j**

###### *Znění navržené Komisí*

*j) opatření ve třetích zemích a ve vztahu k těmto zemím, jak stanoví čl. 4 odst. 2.*

###### *Pozměňovací návrh*

*vypouští se*

**Pozměňovací návrh 86**  
**Hubert Pirker**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 11 – odst. 2**

*Znění navržené Komisí*

2. Přenesení pravomoci uvedené v tomto nařízení se svěřuje Komisi na dobu sedmi let [ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost]. ***Přenesení pravomoci se automaticky prodlužuje o stejně dlouhá období, pokud Evropský parlament nebo Rada nevysloví proti tomuto prodloužení námitku nejpozději tři měsíce před koncem každého z těchto období.***

*Pozměňovací návrh*

2. Přenesení pravomoci uvedené v tomto nařízení se svěřuje Komisi na dobu sedmi let [ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost].

Or. de

**Pozměňovací návrh 87**  
**Hubert Pirker**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 11 – odst. 5**

*Znění navržené Komisí*

5. Akt v přenesené pravomoci přijatý v souladu s tímto nařízením vstoupí v platnost, jen pokud proti němu Evropský parlament nebo Rada nevyslovily námitky ve lhůtě ***dvou*** měsíců ode dne oznámení tohoto aktu Evropskému parlamentu a Radě, nebo před uplynutím uvedené lhůty, pokud Evropský parlament i Rada uvědomí Komisi o svém záměru námitky nevyslovit. Z podnětu Evropského parlamentu nebo Rady se tato lhůta prodlouží o ***dva*** měsíce.

*Pozměňovací návrh*

5. Akt v přenesené pravomoci přijatý v souladu s tímto nařízením vstoupí v platnost, jen pokud proti němu Evropský parlament nebo Rada nevyslovily námitky ve lhůtě ***tří*** měsíců ode dne oznámení tohoto aktu Evropskému parlamentu a Radě, nebo před uplynutím uvedené lhůty, pokud Evropský parlament i Rada uvědomí Komisi o svém záměru námitky nevyslovit. Z podnětu Evropského parlamentu nebo Rady se tato lhůta prodlouží o ***tři*** měsíce.

Or. de



**Pozměňovací návrh 88**  
**Alexander Alvaro**

**Návrh nařízení**  
**Čl. 16 – odst. 1**

*Znění navržené Komisí*

Na základě návrhu Komise přezkoumá Evropský parlament a Rada toto nařízení nejpozději do **30.** června 2020.

*Pozměňovací návrh*

Na základě návrhu Komise přezkoumá Evropský parlament a Rada toto nařízení nejpozději do **1.** června 2020.

Or. en

**Pozměňovací návrh 89**  
**Timothy Kirkhope**  
za skupinu ECR

**Návrh nařízení**  
**Příloha 1 – bod 1**

*Znění navržené Komisí*

Opatření zaměřená na předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti, obchodu s drogami, obchodování s lidmi, sexuálnímu vykořisťování dětí, a boj proti nim, dále projekty na odhalování a rozbíjení zločineckých sítí, ochranu hospodářství před pronikáním trestné činnosti a na snižování finanční motivace prostřednictvím zajištění, zmrazení a konfiskace majetku pocházejícího z trestné činnosti.

*Pozměňovací návrh*

Opatření zaměřená na předcházení přeshraniční, závažné a organizované trestné činnosti, obchodu s drogami, obchodování s lidmi, sexuálnímu vykořisťování dětí **a distribuci obrazového materiálu souvisejícího se zneužíváním dětí** a boj proti nim, dále projekty na odhalování a rozbíjení zločineckých sítí, ochranu hospodářství před pronikáním trestné činnosti a na snižování finanční motivace prostřednictvím zajištění, zmrazení a konfiskace majetku pocházejícího z trestné činnosti.

Or. en

**Pozměňovací návrh 90**  
**Georgios Papanikolaou**

**Návrh nařízení**  
**Příloha I – nový bod za posledním bodem**

*Znění navržené Komisí*

*Pozměňovací návrh*

***Opatření zaměřená na dosažení užšího partnerství mezi Unií a třetími zeměmi (zejména zeměmi nacházejícími se na vnějších hranicích Unie) a vypracování a provádění operačních programů opatření ke splnění výše uvedených strategických priorit EU.***

Or. el